



AVIS DE CONVOCATION – NOTICE OF MEETING

**EN CONFORMITÉ AVEC L'ARTICLE 152 DU CODE MUNICIPAL,
AVIS QU'UNE ASSEMBLÉE EXTRAORDINAIRE DU CONSEIL
MUNICIPAL
EST CONVOQUÉE PAR LE DIRECTEUR GÉNÉRAL.**

***IN ACCORDANCE WITH ARTICLE 152 OF THE MUNICIPAL
CODE, NOTICE IS HEREBY GIVEN THAT A SPECIAL MEETING
OF THE MUNICIPAL COUNCIL IS HEREBY CONVENED BY THE
DIRECTOR GENERAL.***

Endroit / Place : Hôtel de ville de Pontiac/ *Pontiac Town Hall*

Date : 5 JUILLET 2016/ *JULY 5, 2016*

Heure/Time : **19h30 / 7:30 p.m.**

ORDRE DU JOUR / AGENDA

1. Parole au public et questions / *Floor to the public and question period*
2. Adoption de l'ordre du jour / *Adoption of the agenda*
3. Avis de motion – pour amender le règlement 02-16 concernant la collecte des matières résiduelles / *Notice of motion – to amend by-law 02-16 concerning the collection of residual materials*
4. Avis de motion – règlement pour réduire la limite de vitesse – chemins de la Sapinière, du Lac et l'avenue des Plages / *Notice of motion – By-law to reduce speed limit on de la Sapinière and du Lac roads and on des Plages avenue*
5. Période de question du public / *Public question period*
6. Levée de l'assemblée / *Closing of the meeting*

Benedikt Kuhn
Directeur général / *Director General*